



第 91 期 2018 年 05 月 06 日

主编 林若耶

团队 倪步清

朱可嘉

黄昭雯

鸣谢本期荐稿老师：

徐弋丰 王庆红

殷常红 王桂敏

世界真奇妙

马立平中文七年级 辛迪（两篇）

马立平中文七年级 曹谔文

美洲华语四年级 Max Merriam

春天来了

美洲华语三年级 Evan Thorsen

钟岩 爱丽 沙丽 陈安迪 孙炎彬

看图说话

美洲华语八年级 孙莉雅（三篇）

李昕维 黄梓娅



世界真奇妙

编者按：世界真奇妙，不看不知道。你知道一条会做饼干的鱼吗？快来闻闻它的烤箱。你知道狐狸和乌鸦的故事吗？狐狸会有一天改掉它狡猾骗人的性子和乌鸦成为朋友吗？马立平中文七年级辛迪和曹谕文笔下的故事把我们带进充满奇思妙想的世界。还有美洲华语四年级 Max 同学的难忘的经历，山路上神秘的背包，发生了什么事呢？

“东西”做的饼干

马立平中文七年级

辛迪

有一条鱼，它的名字叫“东西”。圣诞节快到了，它想烤一些饼干来庆祝。它曾经试着按照食谱来烤饼干，但是它把厨房搞得乱糟糟的，烤出来的饼干也不好吃。所以，这次“东西”决定到食品店去看看有没有简易烘烤的饼干原料。

去食品店，“东西”找到了一个推车，开始寻找烘烤原料。它推着车，看到一块牌子上写着“此处专售节日饼干原料”。“太好了”“东西”说。它开始看货架上的食品，食品琳琅满目，有现成的饼干，蛋糕的面粉，点缀蛋糕的奶油和巧克力，应有尽有。可是东西找不到合适的烘烤饼干用的混合粉。它能找到的是烤小块儿饼干的混合粉，没有它想要买的。“可能我要的饼干混合粉都卖光了，”东西不高兴地说。

东西有点失望，它正打算离开食品店，巧的是，它在另一个食品货架上找到了一盒饼干的混合粉，蓝色的盒子上写着：快速饼干，只要放进烤箱，就完成了。不需要看着烤箱。这正是“东西”想要的。它高兴地买了这盒快速饼干混合粉。



回到家以后，“东西”先预热了烤箱，然后把快速饼干放进了烤箱。“既然不用看着烤箱，我到外面去浇花吧，”它说。于是，它拿着水壶去浇花。它刚浇完了玫瑰花，就闻到了一股烟的味道。“可能我的邻居在烧烤，”它想，“不过，那好像不对。那到底是哪里飘过来的味道呢？”它边想边走进房子里，突然发现自己的烤箱直冒黑烟。“东西”马上打开了烤箱，发现饼干全部都糊了。它沮丧的把糊了的饼干扔进了垃圾桶。“东西”回到了食品店，买了一盒现成的饼干，庆祝圣诞节。

乌鸦和狐狸

马立平中文七年级

曹谕文

从前，在森林里住着一只小乌鸦，在她的窝下面住着一只小狐狸。他们从来没说话，因为他们的父亲老跟他们说：“咱们的邻居是我们的敌人。”

冬天了，狐狸的爸爸生病了，狐狸的妈妈早就死了。小狐狸想

帮助他的爸爸，可是他不知道怎么帮忙。

有一天，寒冷的风大声的吹着。乌鸦从她的窝起飞，要找吃的。她飞呀飞呀，飞到一个小村里。乌鸦看见小屋子里有温暖的火和亮亮的灯，她就飞了近一些，落到外面的窗台。

突然，一块肉从窗户缝里飞出来。乌鸦马上就把肉叼起来，高高兴兴的飞回家。

与此同时，小狐狸从他的洞里看见乌鸦嘴里的肉。爸爸吃了肉肯定好的，他想，可是乌鸦肯定不会甘心给我。我怎么能拿到呢？他想了几分钟，想出了一个办法。

小狐狸从洞里钻了出来，仰头看着乌鸦。乌鸦刚回到她的窝。把肉放下，快乐地想，这个冬天我不会饿死了。

狐狸说：“亲爱的乌鸦！你好，我的邻居！今天有什么好事情发生了吗？”



乌鸦从窝往下看，看着小狐狸，说："是的！我今天在小村里找到一块肉。"

狐狸低着头，说："我的爸爸病了，我想给他一些肉吃。我能用我的抓周换一些你的肉给他吃吗？他会感谢的。"

乌鸦有一点怀疑，但她看见小狐狸悲伤的脸，他就说，"我把我的肉全部给你，可是你欠我一块肉，好吗？"乌鸦叼起肉，从她的窝丢下去给狐狸。

狐狸很快地叼了起来。"谢谢，谢谢你，亲爱的乌鸦！"说着，他钻进窝里了。

乌鸦摇了摇头。"他不会还给我肉的，现在他肯定忘记了。"

可是第二天，乌鸦在她的树下找到了一张纸。上面写着"小乌鸦，这是小狐狸的爸爸。我的病好了。谢谢你。我把一块肉放在我们的洞旁边，送给你。感谢感谢！"

乌鸦马上就飞到洞旁边，找呀找，找不到。她摇了摇头，正要飞回窝，她突然看见了。在洞外面的大石头上有一块肉放着，好像是在等她来。小乌鸦笑了。

乌鸦和狐狸

马立平中文七年级

辛迪

狐狸和乌鸦同住在一棵树的上面和下面，和平相处了几个月。狐狸到其它动物那里去骗取食物，所以乌鸦能够安安稳稳地吃找来的食物。

有一天，外面的食物很难找到，狐狸就悄悄地跟踪着乌鸦到树林子里。狐狸想学到乌鸦猎取食物的本领，但又不愿意开口问乌鸦。狐狸自以为很会隐藏，他想乌

鸦一定不会出现他。可是乌鸦观察力很好，他知道狐狸在后面跟踪。



过了一会儿，乌鸦到了一个开阔的地方，突然从地上一跃而起向前跳。狐狸一心要跟着乌鸦，所以也紧跟着往前跳。狐狸不知道前面是个小悬崖。乌鸦展翅飞到了空中，狐狸没有翅膀，他从小悬崖上摔了下来。

最后狐狸终于站了起来，乌鸦站在狐狸的上方，脸上显出得意的神情。狐狸非常恼火，本来是他骗别人，现在轮到他自己受骗了。乌鸦对狐狸说，“骗别人而取得自己想要的东西，是不对的。你应该通过

自己的智慧和力量，而不是骗取别人的辛苦所得。还有，你应该在需要的时候，寻求别人的帮助。”然后，乌鸦把一块肉放在脚边上，教狐狸如何用肉诱引并捕捉到猎物。从此以后狐狸知道如何寻求帮助，并用自己的力量做事。

最难忘的经历

美洲华语四年级

Max Merriam

我最难忘的经历发生在我到加州度假的时候。



去加州的路上，我们经过了北达科塔州的罗斯福国家公园。当我跟爸爸、哥哥和妹妹在那里一起爬山的时候，在山路中间看到了一个背包。我们就绕过背包往前走，很快就看到一头牦牛，挡住了前面的山路。我们就掉头又经过背包。

再走远了一点，就听到有人叫我们。一个公园管理员告诉我们，快离开山路，因为另外一头大牦牛，把后面一头的山路也挡住了，我们被夹在两头牦牛中间了，我们得走过山野，穿过山谷，离开那里。

但我们到公园管理员那里的时候，他问我们有没有在路上看到一个背包？我们说看到了，他告诉我们，前一天晚上有个人在给牦牛照相的时候，牦牛生气了冲向他，那个人把他的背包丢下就跑。可是他的腿还是被牦牛角戳伤了，背包的谜团终于真相大白了。

春天来了

编者按：春天在哪里？春天在哪里？春天在大家期盼的眼神里。盼到三月，盼到四月，春天刚冒个头，不甘心的冬天挟着暴风雪和狂风豪雨横贯东西。但春天的脚步是挡不住的，在地上越来越绿的小草里，从光秃秃的枝条上

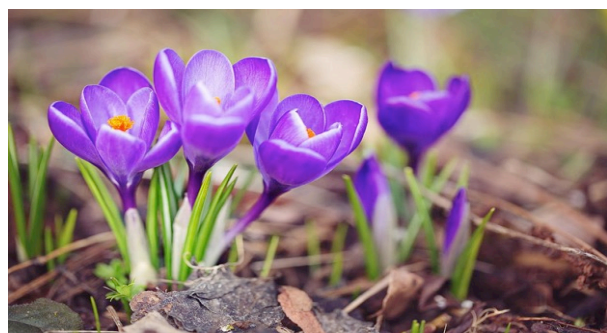
冒出的迎春花，还有美洲华语三年级小朋友的文章里，处处都看到春天的影子。如今春回大地，万物生长，着实令人欢欣雀跃。

快乐春假

美洲华语三年级 Evan Thorsen

在春假里，我们坐飞机飞了五个小时，到了 Las Vegas，玩了三天。然后我们去了 Hoover 大坝，看到了壮观的发电厂。我们又开车前行到大峡谷，并在大峡谷南边停留了两天。我们在那里看到了小鹿！然后我们开车到了 Sedan，看到了红色的岩石。在快乐的两天里，乘坐了越野吉普车。我们最后又开车回到 Las Vegas，玩了三天。

我们坐飞机飞回家。我玩得好开心！



春天来了

美洲华语三年级

钟岩

春天来了，我听见小鸟在叽叽喳喳地叫。我看见草地变绿了，一些树长出了红红的牙。水仙花也抽出了绿绿的叶子。我还看见地上长出各种各样的小花，很漂亮！

春天来了，天气变得暖和了一些。春风吹在脸上，很舒服喔！

春天来了，我们的足球训练也开始了。我很兴奋喔！

春天来了

美洲华语三年级

爱丽

春天来了，雪化了。我喜欢看从雪地里开出来的花。我听到春天里鸟叫的声音，让我很轻松。树叶在树枝上发芽了。天气暖和了，我喜欢春天。



快乐春假

美洲华语三年级

沙丽

放春假期间，我和爸爸、妈妈、弟弟去德国看爷爷和奶奶，然后去了罗马，我们吃了很多 Pizza 和 Gelato。我们还看了古罗马斗兽场，我们去了大教堂，每天走很多的路，太累了。但是我很开心。

快乐春假

美洲华语三年级

Evan Thorsen

我在春假期间和朋友一起去了两天营地。在营地，我们做的第

一件事就是在健身房玩了半个小时，然后我们去了游泳池游了 20 分钟。之后我们又回到健身房，在那里玩了大约两个小时，然后回家，我真的很喜欢这个营地。

春天来了

美洲华语三年级

陈安迪

春天来了，松鼠醒来了，他们吃坚果很可爱，树木和草都在生长。这个春天很奇怪，像冬天一样，热了两天就又冷了。但还有许多花开了，很美丽啊，春天来了。

春天来了

美洲华语三年级

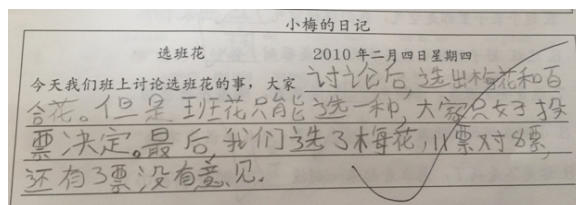
孙炎彬

春天来了，春天来了，花放了，鸟来了，树木长出叶子，万物生长。很多人像我妈妈一样过敏，但春天仍然是一个美好的季节！

看图说话

编者按：“看图说话”看似简单，要写好也挺不容易。除了“看仔

细，想明白，说清楚，写完整”这些基本要素外，还要写得有趣，生动，用心，充分发挥你的想象力，写出画面上虽没画出来，却呼之欲出的背后小故事。



小梅的日记--选班花

美洲华语八年级 孙莉雅

2010年2月4日星期四

今天我们班上讨论选班花的事，大家讨论后选出了梅花和百合花，但是班花只能选一种，大家只好再投票决定。最后我们 11 票对 8 票选了梅花。还有三票弃权，没有意见。





美洲华语八年级 孙莉雅

青青介绍她的朋友给王奶奶认识。“这是 sara。”王奶奶不会英语，“色拉”，她用心地记下了。“这是 Rose。”“肉丝”，王奶奶点点头，“这是 Robert。”“萝卜。”王奶奶于是记住了青青的朋友——色拉、肉丝和萝卜。王奶奶真能干！

美洲华语八年级 李昕维

我被介绍给我的孙女的朋友莎拉 Sara，因为她的名字听起来像沙拉，所以每当我想到沙拉的时候，我都会想起萨拉。Rose 和 Robert 也是一样，我总是想到烤牛肉和胡萝卜。



美洲华语八年级 孙莉雅

今天是奶奶的 80 岁生日，我们全家一早去奶奶家祝寿。爸爸妈妈送上寿桃，哥哥带来了长寿盆景，我和姐姐做了长寿面，奶奶可高兴了。祝奶奶生日快乐，健康长寿！

美洲华语八年级 黄梓娅

奶奶过生日，爸爸妈妈和我们去奶奶家庆祝生日。爸爸妈妈给奶奶献上了寿桃，哥哥给奶奶一盆长寿松，我们一起和奶奶吃长寿面。